

Zeitschrift: Magglingen : Monatszeitschrift der Eidgenössischen Sportschule
Magglingen mit Jugend + Sport

Herausgeber: Eidgenössische Sportschule Magglingen

Band: 47 (1990)

Heft: 2

Inhaltsverzeichnis

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 14.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Erscheint 12mal jährlich, anfangs Monat

Verantwortlicher Redaktor: Hans Altorfer

Stellvertretender Redaktor und Gestaltung:
Hugo Lörtscher

Mitarbeiterin und Sekretariat:
Susanne Probst Meyer

Adresse der Redaktion:
Eidg. Sportschule, 2532 Magglingen
Tel. 032 22 56 44, Telex: 93 12 30 ets ch
Telefax 032 22 62 91

Jahresabonnement: Fr. 29.— (Schweiz),
Fr. 33.— (Ausland)

Inkasso: Zeitungsabonnementsdienst PTT (je nach Bestelleingang erfolgt die Rechnungstellung quartalsweise, halbjährlich oder jährlich).

Verkauf von Einzelnummern: Fr. 3.— (Schweiz),
Fr. 3.50 (Ausland). Bestellungen bitte an: Eidg. Sportschule, 2532 Magglingen.

Herstellung: Druckerei W. Gassmann AG,
2501 Biel

Annoncen Verwaltung:
Annoncen-Agentur Biel AG, Freiestrasse 11,
2501 Biel, Tel. 032 21 62 96/95

Abonnementenkontrolle und Adressänderungen: Zeitungsabonnementsdienst PTT, 3029 Bern (bitte mit Adressänderungskarte der PTT Nr. 257.04, welche auf den Postämtern erhältlich ist).

Redaktionsschluss: 2 Monate vor Erscheinen.
Die Artikel widerspiegeln die Meinung ihrer Autoren.

Sie ist nicht unbedingt jene der Redaktion.
Die Manuskripte werden nicht zurückgesandt.

Veröffentlichungen und Auszüge unserer Artikel sind mit Quellenangabe gestattet. Ein Belegexemplar ist erwünscht.

MAGGLINGEN/MACOLIN
erscheint monatlich in drei Sprachen

deutsch
französisch
italienisch

Redaktionsausschuss:

Präsident: Hans Altorfer

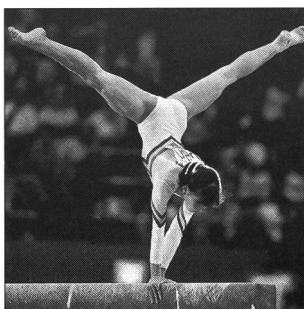
Mitglieder: Yves Jeannotat und Eveline Nyffenegger (französische Redaktion), Arnaldo Dell'Avo und Nicola Bignasca (italienische Redaktion), Hugo Lörtscher (Bildredaktor), Susanne Probst Meyer (Sekretariat)

INHALTSVERZEICHNIS

		Seite
	Muss das sein? H. Altorfer	1
	Eistanz – Elitesport und Sport für alle Ch. Pichard	2
	Kunst- und Geräteturnen B. Bechter	6
	Sportbeläge und Umwelt Th. Fleischmann	9
	Naturrasen H. Graber, H. Moser, O. Weilenmann	10
REPORTAGE	Der «Super-Zehnkampf», Show-Spiel und Schatztruhe der Schweizer Sporthilfe H. Lörtscher	12
	Die Geschichte mit dem «Kreuz» K. Weckerle	14
	Preisausschreiben	19
	Wir haben für Sie gelesen... N. Damaso	20
	Preisliste VHS-Kassetten	21
	Starten statt warten S. Probst	22

Titelbild: Was ist Kunstturnen, was Geräteturnen? Welches sind die Entwicklungstendenzen und Qualitätsanforderungen der beiden Sparten? Diesen Fragen geht Fachleiterin Barbara Bechter in ihrem Fachartikel auf Seite 6 nach, wobei sie auch Zusammenhänge zwischen Material und sporttechnischer Weiterentwicklung aufzeigt. Ein Beispiel betrifft die Wandlung von der glatten zur rauen Oberfläche des Schwebebalkens, erkennbar auch auf unserem Titelbild mit der Rumänin Lavinia Agache.

(Foto Keystone)



IT'S PERFECT. IT'S HARTJES.



DAS HARTJES-HIGH-TECH-MODULSYSTEM

hat in Calgary mit Gold, Silber und Bronze bewiesen, daß dadurch der Energiefluß zum Ski besser ist.

DAS ORIGINAL HARTJES-NATUR-KORKFUSSBETT

verhindert Fußschmerzen, vorzeitige Ermüdung und sorgt für bessere Übertragung der Abstoßenergie.

HARTJES
CROSS COUNTRY BOOTS



Für unsere

Ferienclubs in Spanien/Italien/Frankreich/Türkei und Kreta suchen wir für die Sommersaison 1990 (April bis Oktober)

Sportanimateure

Wir erwarten

Fachwissen in den Sportdisziplinen wie

- Tennis
- Fitness
- Schwimmen
- Wassersport
- Volleyball
- Organisation von Sportanlässen

Wir bieten

- gute Entlohnung
- Unterkunft/Reise/Verpflegung
- gutes Arbeitsklima

Genaue Angaben erfährst Du bei:

C. Kasper / Horizonte

Habsburgstrasse 9

8031 Zürich

Tel. 01 277 86 50 oder 082 3 76 41

Geben Sie Ihr gutes Aussehen nicht an der Garderobe ab



Ihre individuelle Sportbekleidung

Garantierte Nachlieferung auch für Einzelstücke

Verlangen Sie unseren kostenlosen Prospekt



Sport- und Gymnastikschule Bad Säckingen

Fortbildung - Zusatzausbildung

Akademie für Freizeit- und Gesundheitssport

Staatlich angezeigte Ergänzungsschule zur Ausbildung zum:

Fachlehrer für Freizeit- und Gesundheitssport

2. April 1990 bis 27. Juli 1990

Ganztägige Ausbildung (Montag bis Freitag)

für die Bereiche: **Bewegungstherapie - Sporttherapie - Freizeit**

Themen: Feldenkrais - Entspannungstechniken - Tanztherapie - funktionelle Gymnastik - psychosomatische Geburtsvor-nachbereitungsgymnastik - Sporttherapie - Tai-Chi - Verwaltungswesen - Fitness- und Gesundheitssport - Tennis - Bogenschiessen ...

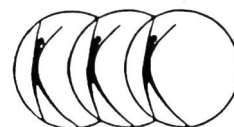
Teilnehmer: Sport- und Gymnastiklehrer, Sportlehrer, Motopäden, (max. 15 Personen)

Ausführliches Infomaterial bei:

Sport- und Gymnastikschule Bad Säckingen

Giessenstrasse 5

7880 Bad Säckingen, Tel. 0049 7761/3877



Warum nicht einmal einen Kurs im
Matterhorngebiet
 im herrlichen ZERMATT

Das total renovierte Naturfreundehotel an der Gorner-
 gratbahn, rund 50 Meter höher gelegen als das Dorf
 Zermatt, bietet 4 Kursräume unterschiedlicher Grösse,
 115 Betten in 2er-, 3er- und 4er-Zimmern-, Dusche und
 WC auf jedem Gang.

Halb- und Vollpension zu sehr günstigen Preisen.

Es eignen sich speziell die Monate Januar, Juni,
 Oktober, November und Dezember.

Auskunft erteilt das Gerantenehepaar Kölliker
 Tel. 028 67 42 15.

 **Sport/Erholungs
 Zentrum**
*berner
 oberland* Frutigen

  Verkehrsbüro Frutigen
 3714 Frutigen
 033 71 14 21

2-Tage-Ski-Hit

für Gruppen und Vereine

1mal HP (Nachtessen, Übernachten, Frühstück),
 Hallenbad, 2-Tage-Ski-Pass **Skizentrum Elsigenalp-
 Metschalp** 2100 m ü.M., inklusiv Zubringerbus.

Hotel Fr. 112.-, Frutighus Fr. 82.- (Ermässigung für
 Jugendliche + Kinder). Verlängerungsmöglichkeit.

NEU! NOUVEAU!

Büro- und Lagerhaus:
 Adresse: Industriestrasse 22
 8424 Embrach
 Tel. Nr. 01 876 02 02 Fax 01 876 01 22

Wir beraten Sie fachmännisch! Nos spécialistes vous conseillent au mieux!



OCHSNER
 Eishockeyartikel Kloten
 Marktgasse 15 - CH-8302 Kloten



Verlangen Sie **gratis** den grossen Farbkatalog! Demandez **gratuitement** notre catalogue en couleurs!

Diese Weltmarken führen wir für Sie! Nous vous offrons les marques mondiales suivantes:

JOFA
TITAN
The tools of greatness

CANADIEN
 OUR NAME
 IS HOCKEY

KOHO
 Tough game
 Tougher equipment



GRAF



MAGGLINGEN MAGGLINGEN MAGGLINGEN



Wimpel
 Gestickte
 Abzeichen
 Vereins-
 fahnen
 Hissfahnen
 Masten

HEIMGARTNER FAHNEN AG WIL
 9500 Wil/SG Tel. 073 22 37 11

